



## La vuelta olímpica, un clásico

Ya se hace repetido describir con palabras una escena que se vuelve a dar todos los años. En este siglo, en siete ocasiones se repitió la historia. Cuatro campeonatos de Primera división en seis años y tres ediciones de la Copa

Cerisola en el mismo lapso, para que las vitrinas del club tengan que ampliarse como nunca y para que en los libros de la Asociación Platense de Básquetbol el nombre de Unión Vecinal se escriba con letras de oro.



## Epeloa, el que tomó la posta

Apenas terminó el partido él estaba a un costado, contemplando los festejos. Y los jugadores lo fueron a buscar para llevarlo en andas. Es Pablo Epeloa, Pepe para todos, el entrenador de este equipo campeón. Cuando a mitad de año Rubén

Flammini renunció a la conducción técnica, pasó de ser asistente a DT principal. Y no tenía alternativas: su única opción era volver a ser campeón. Por eso, aunque no le gusta estar ahí, el plantel lo metió de prepo en el festejo.

NO SE CANSA DE GANAR CAMPEONATOS

# Unión Vecinal: la leyenda continúa

El equipo de calle 9 logró lo que no pudo el Boca de La Volpe: es tricampeón. Le ganó 70-68 a Universitario y se coronó en el básquet de La Plata, su costumbre del siglo XXI

Por **Andrés López**

De la Redacción de *Hoy*

Se hace difícil escribir algo distinto. Desde hace tiempo, Unión Vecinal acotó el margen de la originalidad. Es que año tras año la escena es la misma: camisetas amarillas arriba de los aros, dando vueltas olímpicas, haciendo rondas o trencitos. El lunes por la noche, el gimnasio de Universitario vivió un nuevo capítulo de esta historia. Pese al esfuerzo de los locales para forzar un tercer partido, Unión ganó 70-68, liquidó 2-0 la final y se consagró, por tercera vez consecutiva, como el campeón del básquet de La Plata. Sí, lo que no consiguió el Boca de La Volpe.

**Hay que remontarse hasta el Atenas de los '80 para encontrar un equipo que marque tanta diferencia en el básquet platense. Sólo los memoriosos lo saben**

Y es probable que ni ellos mismos le den al hecho la dimensión que tiene. Porque hay que remontarse dos décadas atrás, al Atenas de los '80, para

### Los títulos de una dinastía

1998	Copa Cerisola
2001	Copa Cerisola
2001	Primera división
2002	Copa Cerisola
2004	Primera división
2005	Primera división
2006	Copa Cerisola
2006	Primera división



### Augusto García, la bandera del club

¿Qué tienen en común los ocho títulos que ganó Unión Vecinal en su historia? Muy fácil: que en todos estuvo Augusto García adentro de la cancha. Cambiaron dirigentes, entrenadores y compañeros, pero el alero repitió siempre. Y cuando se fue a jugar a la Liga Nacional, no hubo campeonatos.

encontrar un equipo tan dominante como éste. Y que está tan sólido que pierde jugadores, cambia entrenadores, juega distintos torneos a la vez, y sigue ganando. En La Plata y fuera de La Plata: hay que recorrer la provincia de Buenos Aires para darse cuenta del respeto que se ganó Unión Vecinal con su actuación en el Torneo Provincial de Clubes, que este año estuvo a punto de depositarlo en la Liga Nacional B.

**Esta vez, hasta los festejos fueron más tranquilos que en otras oportunidades. En esta ocasión, ser campeón no fue una hazaña. Fue una obligación**

Justo en ese torneo, nació el mote del Unión de los milagros, cuando los pibes del club hicieron desastres ante rivales con un presupuesto inmenso. Hoy esos pibes ya crecieron, algunos buscaron otros horizontes y muchos siguen firmes izando la bandera. La bandera de la nueva dinastía del básquet de la ciudad, en la piel del gran equipo del siglo XXI.

*Disfrutemos Juntos una Feliz Navidad*

**FELICES FIESTAS FELICES PROMOS**

**PROMO 1**  
30 Sandwichs de miga, 1 Pan dulce + 2 sidras  
2 Gaseosa de 2 1/4 lts \$ **65,60**

**PROMO 2**  
30 Sandwichs de miga, 30 Arroñaditos primavera  
1/2 kg. de masas o 1 pan dulce, 2 Sidras + 2 gaseosas  
de 2 1/4 lts., 10 vasos / servilletas \$ **76,60**

**PROMO 3**  
50 Sandwichs de miga, 1 1/2 kg de masas  
+ 2 gaseosas, 2 Champagne F. de Alvear \$ **116**

**10 entre 40 y 41**  
ENTREGAS A DOMICILIO  
TEL: 422-1-52419  
ACEPTAMOS TARJETAS

Confitería **Los Triguales**

**Videa Color**  
FOTOGRAFÍA DIGITAL

Impresión de Fotos Digitales  
**En 1 Hora**

Impresión Digital en 12 Cuota  
**Sin Interés**

Calle 6 N° 830 e/ 48 y 49  
Tel: 4820122

CALZADOS  
**Yamila**

TUS PIES EN BUENAS MANOS

Calle 13 N° 340 e/ 38 y 39 - La Plata

**YU-PAN-QUI**

-Agasajos  
-Despedidas  
-Cumpleaños

Comidas para llevar  
ENVÍOS  
**Show de PIZZAS**  
en nuestro salón

Horario 11:00 a 14:30 y 19:00 a 24:00 hs.  
Av. 31 esq. 50 Tel. 453-0820/ 15-562-2650

Fábrica Artesanal de  
Amoblamientos / Standar  
y a Medida

**ALGARROBO** S.H.

Félix R. Díez

**Promo comedor**  
Mesa y sillas \$ 550.-  
Calle 7 N° 345 esq. 39  
Tel: (0221) 483-8356  
(1900) La Plata - Prov. de Buenos Aires

**CHISPITAS**

TIENDA DIDACTICA  
PARA CHICOS CURIOSOS

Calle 48 N° 740 e/ 9 y 10 - La Plata -

**DECORAZIONE**

Como siempre le ofrecemos calidad y servicio en todos nuestros productos

- Papeles • Alfombras
- Piso flotante • Cortinas a medida
- Pintura de obra en general

Visitenos en nuestro local

Diag. 74 N° 984 entre 4 y 42  
Telefax: 425-6584 Cel. (15) 540-7962  
E-mail: decorazione11@hisipavista.com

**"Doña Nina"**  
Casa de Comidas y Fiambrería

Av. 7 N° 421 e/ 40 y 41 - Tel.: 425-5588